31987D0257

L 121/46 *IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ* 9.5.1987

ID-DEĊIŻJONI TAL-KOMMISSJONI

tat-28 ta' April 1987

Dwar il-lista ta' stabbilimenti fl-Istati Uniti ta' l-Amerka approvati għall-iskop ta' importazzjoni ta' laħam frisk fil-Komunità

(87/257/KEE)

IL-KOMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ekonomika Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 72/462/KEE tat-12 ta' Diċembru 1972 dwar il-problemi tas-saħħa ta' l-ispezzjoni veterinarja ma l-importazzjoni ta' l-annimali ta' l-ifrat u majjal u laħam frisk minn pajjiżi terzi (1), kif l-aħħar emendata bid-Direttiva 87/64/KEE (2), u partikolarment Artikoli 4(1) u 18 (1) tagħha,

Billi l-istabbilimenti f'pajjiżi terzi ma jistgħux ikunu awtorizzati li jesportaw laħam frisk jekk ma jkunux konformi mal-kondizzjonijiet rali u speċjali stabbiliti fid-Direttiva 72/462/KEE;

Billi l-Istati Uniti ta' l-Amerka bagħtet, bi qbil ma' Artikolu 4(3) tad-Direttiva 72/462/KEE, lista ta' l-istabbilimenti awtorizzati biex jesportaw lejn il-Komunità;

Billi, fuq il-bażi ta' l-ewwel ispezzjoni, l-ebda stabbiliment ma kien iġġudikat sodisfaċenti u d-Deċiżjoni tal-Kommissjoni 86/189/KEE (3) ipprojbixxiet lill-Istati Membri, fuq il-bażi ta' Komunita', milli jimpurtaw laħamfrisk minn stabbilimenti fl-Istati Uniti ta' l-Amerka, waqt li ħalliet lill-dawk l-Istati Membri li l-leġislazzjoni nazzjonali tagħhom kienet hekk tippermetti, li ma jinnterrompux il-kummerċ eżistenti mal-istabbilimenti proponuti mill-awtoritajiet Amerikani għall-perjodu ta' seba' xhur;

Billi, wara eżaminazzjoni mill-ġdid ta' l-istabbilimenti, arranġamenti transizzjonali kienu estiżi sad-29 ta' April 1987 bid-Deċiżjoni tal-Kommissjoni 87/14/KEE (4) tkun tkun korrispondenti mad-dħul fis-seħħ tar-regoli emendati tal-Kommunita; billi ż-żmien ta' l-għeluq għad-dħul fil-Komunità ta' laħam minn dawn l-istabbilimenti hija t-22 ta' Mejju 1987;

Billi spezzjoni oħra imwettqa skond Artikolu 5 tad-Direttiva 72/462/KEE u Artikolu 2(1) tad-Deċiżjoni tal-Kommissjon 86/474/KEE ta' l-11 ta' Settembru 1986 dwar l-implimentazzjoni ta' l-ispezzjonijiet fil-post li għandhom isiru fuq il-post fir-rigward ta' l-importazzjoni ta' annimali ta' l-ifrat u majjal u laħam frisk minn pajjiżi mhux membri (5), uriet li l-*istandard* ta' ċerti stabbilimenti tjieb u jista' għalhekk ikun ikkunsidrat bħal sodisfaċenti;

Billi jistgħu għalhekk dawn jistgħu jkunu imniżżla fil-lista inizjali ta' stabbilimenti awtorizzati biex jesportaw lejn il-Komunità;

Billi fil-każ ta' stabbilimenti oħra proposti mill-Istati Uniti ta' l-Amerka għandhom ikunu eżaminat mill-ġdid fuq il-bażi ta' l-informazzjoni addizzjonali fir-rigward ta' l-*istandard* ta' l-iġjene tagħhom u l-kapaċità tagħhom li jadottaw malajr għal-leġislazzjoni tal-Komunità;

Billi, biex tkun evitata kull waqfa f'daqqa ta' kummerċ, dawn l-istabbilimenti jistgħu ikunu awtorizzati temporanjament mid-29 ta' April 1987 biex jesportaw laħam frisk lejn dawk l-Istati Membri li jkunu lesti li jaċċettawhom;

Billi se jkun għalhekk meħtieġ li tkun eżaminata mill-ġdid u, jekk meħtieġ, emendata tad-Deċiżjoni fid-dawl ta' miżuri meħuda għal dan l-iskop u għat-titjieb magħmul;

Billi l-miżuri li hemm provvediment dwarhom f'din id-Deċiżjoni huma skond l-opinjoni tal-Kumitat Veterinarju Permanenti,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI

Artikolu 1

1. L-istabbilimenti fl-Istati Uniti ta' l-Amerka li jidhru fl-Anness ta' hawn huma hawnhekk approvati għall-importazzjoni ta' laħam frisk fil-Komunità skond l-Anness imsemmi.

2. Il-merkanzija mportata mill-istabbilimenti elenkati fl-Anness għandhom jibqgħu suġġetti għal provvedimenti veterinarji tal-Komunità elenkati x'imkien ieħor;.

Artikolu 2

Mingħajr preġudizzju għad-dispożizzjonijiet tad-Deċiżjoni 86/189/KEE, wara d-29 ta' April 1987 u sal-31 ta' Diċembru 1987, l-Istati Membri jitgħu jawtorizzaw l-importazzjoni ta' laħam frisk li ġej minn stabbilimenti li jidhru fil-lista li se tintbagħat mill-Kommissjoni lill-Istati Membri.

(1) ĠU L 302, tal-31.12.1972, p. 28.
(2) ĠU L 34, tal-5.2.1987, p. 52..
(3) ĠU L 140, tas-27.5.1986, p. 30.
(4) ĠU L 51, ta' l-20.2.1987, p. 55.
(5) ĠU L 279, tat-30.9.1986, p. 55.

Artikolu 3

L-Istati Membri għandhom jipprojbixxu l-importazzjoni tal-laħam frisk li ġej minn stabbilimenti mhux imsemmija f'Artikoli 1 jew 2.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tkun riveduta u jekk meħtieġ emendata qabel il-31 ta' Diċembru 1987.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni hija ndirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula fi Brussel, fit-28 ta' April 1987.

Għall-Kummissjoni

Frans ANDRIESSEN

Viċi-President

ANNESS

LISTA TA' STABBILIMENTI

Approva-zzjoni Nru	Stabbilimenti/Indirizz	Kategorija ([1])							
		SL	CP	CS	B	S/G	P	SP	SR
1-30	New Orleans Inspection Service Inc., New Orleans, LA			×					([2])
1-113	US Cold Storage, Philadelphia, PA			×					([2])
1-149	C W Storage, Albany, NY			×					([2])
1-162	Americold, Fogelsville, PA			×					([2])
1-183	Blue Grass Inspection Service, Philadelphia, PA			×					([2])
1-195	Rosenberger's Cold Storage Inc., Hatfield, PA			×					([2])
1-305	Georgia Ports Authority, Savannah, GA			×					([2])
1-320	South Carolina State Ports Authority, North Charleston, SC			×					([2])
1-333	Diamond Distribution Center, Newark, DE			×					([2])
1-335	Service Cold Storage, Miami, FL			×					([2])
1-346	Primliks, Miami, FL			×					([2])
382G	Smithfield Packing Co., Norfolk, VA			×					([2])
413	Lundy Packing, Clinton, NC	×	×				×		
511	Rocco Further Processing, Timberville, VA	×	×			×			
553	*Standard* Meat Co., Forth Worth, TX		×		×				
589	United Beef Co. Inc., Boston, MA		×		×				
E-713	Central Nebraska Packing Inc., North Platte, NE	×	×					×	
1198	Omaha Steaks International Inc., Omaha, NE		×		×		×		
2444	Strauss Bros Packing Co. Inc., Hales Corners, WI	×	×		×				
3001	Capitol Cold Storage, San Antonia, TX			×					([2])
3056	Termicol Inc., Wallula, WA			×					([2])
3131	Worthington Freezer Warehouse Company, Worthington, MN			×					([2])
3136	Fairmont Refrigerated Service Co., Fairmont, MN			×					([2])
3149	L & B Corporation, Des Moines, IA			×					([2])
3150	Beatrice Cold Storage Warehouse, Denver, CO			×					([2])
3158	Freezer Services Inc., Amarillo, TX			×					([2])
3161	United Monument Refrigeration Service, Indianapolis, IN			×					([2])
3164	Americold Corporation, Boston, MA			×					([2])
3170	Logansport Refrig Services, Logansport, IN			×					([2])
3190	American Freezer Services Inc., Fremont, NE			×					([2])
3198	L & B Corporation, Denison, IA			×					([2])

Approva-zzjoni Nru	Stabbilimenti/Indirizz	Kategorija (1)							
		SL	CP	CS	B	S/G	P	SP	SR
3215	Napoleon Warehouse Inc., Napoleon, OH			×					(2)
3216	Freezer Services Inc. of Texas, Garden City, KS			×					(2)
3229	Iowa Beef Processors Inc., Emporia, KS			×					(2)
3245	United Refrigerated Services, Marshall, MO			×					(2)
3256	Nobel Inc., Denver, CO			×					(2)
3261	Rosenberger's Cold Storage Inc., Hatfield, PA			×					(2)
3273	Central Nebraska Packing Inc., North Platte, NE			×					(2)
3338	Millard Warehouse, Iowa City, IA			×					(2)
3363	Millard Warehouse (L & B Corp), Friona, TX			×					(2)
3396	Americold, Bettendorf, IA			×					(2)
3398	Millard Warehouse, Grand Island, NE			×					(2)
3407	Bell Cold Storage, St Paul, MN			×					(2)
3475	Atlas Warehouse Cold Storage, Green Bay, WI			×					(2)
3512	Inland Storage Dist Center, Kansas City, KS			×					(2)
3552	Cloverleaf Cold Storage Co. (No 2), Sioux City, IA			×					(2)
3562	L & B Corporation, Lincoln, NE			×					(2)
3610	Millard Cold Storage, Dodge City, KS			×					(2)
3688	Newport St Paul Cold Storage, Newport, MN			×					(2)
3722	Des Moines Cold Storage Co. Inc., Des Moines, IA			×					(2)
3738	Artesian Ice and Cold Storage Co., St Joseph, MO			×					(2)
3747	Nordic Warehouses Inc., Benson, NC			×					(2)
3748	Sioux City Cold Storage, Sioux City, IA			×					(2)
3854	Merchants Refrigerating Co., Vinita Park, MO			×					(2)
3860	Central Storage and Warehouse Inc., Eau Claire, WI			×					(2)
3871	York Cold Storage Co., York, NE			×					(2)
3910	United States Cold Storage, East Peoria, IL			×					(2)
3935	Millard Warehouse, Omaha, NE			×					(2)
3942	Wilkerson Cold Storage, Lubbock, TX			×					(2)
E-4816	Great Western Meat Co., Morton, TX	×	×					×	
6543	Savannah Cold Storage, Savannah, GA			×					(2)
E-8861	Amfran Packing Co., Plainfield, CT	×	×					×	
8904	Bell Cold Storage, St Paul, MN			×					(2)
E-9910	Cavalier Export Co., Evington, VA	×	×					×	

(1) SL: Biċċerija
CP: Postijiet tal-tqattigħ
CS: Maħżen tas-silġ
B: Laħam ta' l-ifrat
S/G: Laħam tan-nagħaġ/Laħam tal-mogħoż
P: Laħam tal-majjal
SP: Laħam mis-'Solipiedi'
SR: Rimarki Speċjali

(2) Ħażna ta' laħam diġa' ppakkjat bil-lest fi stabbilimenti approvati tal-biċċeriji jew tat-tqattigħ.